

۱۴۷

اتل و متل

نشریه کودکان ایران | سال دوازدهم | شهریور ماه ۱۴۰۳ | قیمت ۱۵۰۰۰ تومان



مزرعه ناب

M a z r a e N a a b



نان ناب حسی ناب مزرعه ناب

بزرگترین تولید کننده نانهای حجیم
نیمه حجیم ، ملساطح ، شیرینی لایه ای
و کیک در شرق کشور و با ظرفیت
تولید روزانه ۵۰ تن

مشهد - بزرگراه آسیایی بعد از سه راه فردوسی کوچه شهید یزدی - کارخانه نان مزرعه ناب مشهد



- ۲.....نیایش
- ۳.....کاردستی
- ۴.....داستان
- ۵.....پیدا کنید
- ۶.....دقت کنید
- ۷.....داستان تصویری
- ۸.....شعر
- ۱۰.....داستان عربی
- ۱۱.....هواداران اتل و متل
- ۱۲.....حرف‌های بچه‌ها

مدیر مسوول و صاحب امتیاء.....دکتر علی خسروشاهی
سر دبیر.....لیلا خیامی
صفحه آرادنیا شریف
ویراستار.....زهرا امیری فر

اتل و متل نیمه همراه منتشر میشود.

همه‌ی بچه‌ها و بزرگترها می‌توانند با اتل و متل همکاری کنند و آثارشان را ارسال نمایند.
حق ویرایش آثار رسیده برای اتل و متل محفوظ است.
نقل از اتل و متل با ذکر مأخذ و نام صاحب اثر آزاد است.

نشانی: مشهد، احمدآباد، خیابان قائم ۱۴، پلاک ۴۶، طبقه همکف
تلفن و نمابر: ۳۸۴۱۶۵۸۴ - ۳۸۴۳۷۷۱۱ - ۵۱

تهران، پاسداران، بوستان ۸، پلاک ۴۶، طبقه ۷
تلفن و نمابر: ۰۲۱-۲۲۷۶۰۸۹۷ پیامک: ۳۰۰۰۷۹۸۱
www.Atalvamatal.ir info@Atalvamatal.ir

آدرس تلگرام نشریه اتل و متل: @atalvamatal

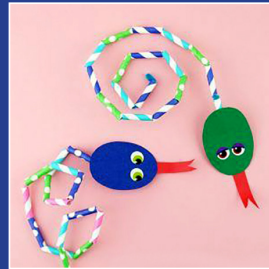


نیایش

همه را تو آفریدی.
هم آسمان آبی بزرگ را،
هم حشره‌های کوچک را.
هم کوه‌های بلند را آفریدی
هم علف‌های کوتاه را.
هم زرافه را و هم من را.
خدای مهربان!
برای این همه چیزهای کوچک و بزرگی که آفریدی؛
از تو ممنونم.

مار

کار دستی



بیا بید با هم چند تا مار خوش خط و خال درست کنیم. می‌توانید ته چند تا لیوان کاغذی را سوراخ کنید و طنابی را یکی یکی از لیوان‌ها عبور دهید، جوری که لیوان‌ها شکل مار به خودشان بگیرند. حواستان باشد سر طناب را گره بزنید که از ته لیوان اولی رد نشود و زبان مار شما باشد. ته نخ را با چسب داخل آخرین لیوان بچسبانید و روی اولین لیوان چشم‌های مار را بچسبانید. می‌توانید لیوان‌ها را با پونز یا منگنه هم به هم وصل کنید. روی یک مقوا طرح مار را بکشید و بدنش را با مقوای باریک رنگارنگ تزئین کنید. می‌توانید بدن مار را مثل دم بادبادک با حلقه‌های کاغذی کوچک به شکل زنجیره درست کنید. تکه‌های کوچک نی نوشابه هم اگر نخ کاموای رنگی از داخلشان رد کنید، می‌توانند بدن ماری قشنگی شوند. یک بشقاب یک‌بار مصرف کوچک هم می‌تواند یک مار باشد، اگر آن را رنگ بزنید و به شکل نوار باریک و دایره‌ای برش بزنید. باز هم فکر کنید ببینید چه طوری می‌توانید یک مار قشنگ درست کنید. فقط مواظب باشید مارها نیشتان نزنند.

پرنده‌های
کاغذی

*مرجان زارع

پسرها گفتند: «جانمی کاغذ!» بعد هم مشغول ساخت موشک‌های کاغذی شدند. یکی دو تا و ده تا. روی بعضی از موشک‌های کاغذی نقاشی کشیدند و روی بعضی‌ها یک چیزهایی نوشتند مثل: «عقاب آسمان» و «تیز پرواز». موشک‌های کاغذی خیلی قشنگ شدند. پسر اولی گفت: «بیا موشک‌ها را به هوا بفرستیم.» پسر دومی خندید و گفت: «جانمی موشک بازی!» دو پسر مشغول موشک‌پرانی شدند. یکی دو تا و ده تا. موشک‌های قشنگ کاغذی در آسمان پرواز کردند و بالا و بالاتر رفتند. پرنده‌ها تا آن‌ها را دیدند، دورشان چرخیدند و موشک‌ها را با خودشان بالاتر بردند و گفتند: «به‌به، پرنده‌های کاغذی!» آسمان قشنگ شد. پر از پرواز شد. پر از پرنده و موشک کاغذی شد. «پسرها از آن پایین آسمان را نگاه کردند و خندید و گفتند: «به‌به، چه عالی!» یکی از پسرها گفت: «حالا آسمان فقط یک چیزی کم دارد.» پسری دومی دويد تا کاغذ بیاورد. پسرها دوباره مشغول ساختن شدند... آسمان آبی از آن بالا یواشکی نگاهشان کرد. پسرها داشتند یک بادبادک بزرگ با یک دنباله‌ی رنگی بزرگ درست می‌کردند. آسمان لبخندی زد و گفت: «به‌به، چه عالی!»



پیدا کنید

تصویرهای پنهان شده در تصویر اصلی را پیدا کنید.



اتل و متل ۴

۵ اتل و متل

دقت کنید

دقت کنید و ببینید دو تصویر چه اختلاف‌هایی با هم دارند.





نباید باعجله
و بدون
فکر کاری
را انجام داد.



شعر



نقاشی

* الهام حسینی زاوه

تو نقاشیم کشیدم
یه قایق و یه دریا
سوار قایق شدیم
با همه‌ی بچه‌ها
تو قایق نقاشی
سبک شدیم، مثل پر
تو آب دریا رفتیم
به این‌ور و به اون‌ور
یک‌دفعه آب دریا
پر از شالاب شالاب شد
قایق کاغذی‌مون
حسابی خیس آب شد

آرزو

* امیر پور حسین

دلم می‌خواد دست بزنم
به ابرای تو آسمون
سر بخورم پایین برم
از بالای رنگین کمون
می‌خوام شبا از آسمون
کلی ستاره بچینم
دلم می‌خواد تو بیداری
دایناسورا رو بینم
خیلی چیزا دلم می‌خواد
می‌خوام که سیبیل بزارم
با این که خیلی کوچیکم
هزار تا آرزو دارم

الأرنب و
الضفدعه

أرادت الضفدعه عن تصادق الأرنب. الأرنب اندهش...
و امتلاً قلبه بالشك و تساءل: «هل من الممكن أن
تنشأ صداقه بين ضفدعه و أرنب!»
هرول الأرنب بسرعه للبحث عن حيوان ماكر
يستشيره، فلم يجد غير الثعلب.
الثعلب وجدها فرصه ذهبيه جاءت إليه دون أى
مجهود. فافترس الأرنب. كانت بالقرب من هذا
المشهد عصفوره صغيره، تساءلت في حيره: «كيف
وصل الغباء بالأرنب لكى يأخذ النصيحه من ثعلب!»
سمعت الضفدعه ما قالته العصفوره، فهمست لنفسها:
«انه الشك... يودى بصاحبه دائماً إلى مصيبه أو كارثه»

ترجمه:

خرگوش و
قورباغه

قورباغه می خواست با خرگوش دوست شود. خرگوش متعجب شد و دلش
پر از شک شد. با تعجب گفت: «آیا ممکن است بین قورباغه و خرگوش
دوستی ایجاد شود؟!»
خرگوش به سرعت دوید تا به دنبال حیوان حيله گر بگردد و با او مشورت
کند، اما روباه را پیدا نکرد.
روباه که او را دیده بود، این را فرصتی طلایی دانست که بدون هیچ تلاشی
برایش پیش آمده بود. پس خرگوش را شکار کرد. پرنده‌ی کوچکی این
صحنه را دید. او با تعجب از خود پرسید: «چگونه خرگوش آن قدر نادان بود
که می خواست از روباه مشورت بگیرد!؟» قورباغه شنید که پرنده چه گفت،
پس با خود زمزمه کرد: «شک... همیشه باعث بدبختی و فاجعه می شود.»

هوادارانِ

اتل و متل

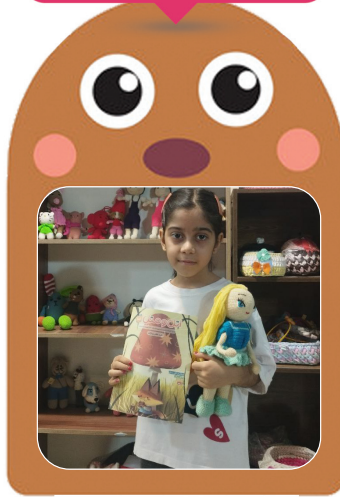
بچه ها اگر شما هم از هواداران اتل و متل هستيد مي توانيد عكستان را به ايميل ما info@Atalvamatal.ir بفرستيد تا در اين نشریه چاپ شود.



فاطمه زهرا اعلمي
از مشهد



ترنم و ارسلان گرگيچ
از زاهدان



سايمان مومن
از مشهد



اسماء كاظم
من الحله



نيما دلاور
از گناباد



سورنا كريمي
از شهريار

حرف‌های بچه‌ها

چیزهایی که
نمی‌دانیم

چیزهای زیادی در دنیا وجود دارد که ما نمی‌دانیم. اما همیشه دلمان می‌خواهد از این رازها سر در بیاوریم. بگردیم و کنجکاوای کنیم و کشف کنیم. از بچه‌های یکی از مناطق حاشیه‌ی شهر درباره‌ی چیزهایی که دلشان می‌خواهد کشف کنند، سوال کردم و این جواب‌ها را شنیدم:

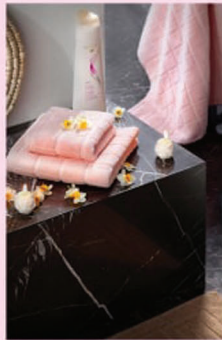
پوریا ۹ ساله گفت: «دلم می‌خواهد بزرگ که شدم دانشمند شوم و درباره‌ی بیماری‌ها چیزهایی را کشف کنم.»
محدثه ۱۲ ساله گفت: «دوست دارم کشف کنم چه جوری می‌شود نامرئی شد.»
احسان ۸ ساله هم دلش می‌خواست بفهمد پشت دیوار باغ نزدیک خانه‌ی‌شان چه شکلی است.
محمدجواد ۱۱ ساله گفت: «دلم می‌خواهد بزرگ که شدم بروم توی جنگل زندگی کنم و چیزهایی درباره‌ی زندگی حیوانات کشف کنم چون حیوانات را خیلی دوست دارم.»
ستاره ۱۰ ساله دلش می‌خواست بفهمد گل سرش کجا گم شده است.
امیدرضا ۱۱ ساله هم گفت: «دوست دارم بدانم در اعماق اقیانوس‌ها چه خبر است.»

*شما دلتان می‌خواهد از چه رازهایی سر در بیاورید؟ می‌توانید نظرتان را بنویسید و برای ما به آدرس مجله بفرستید.





بزرگترین و مدرنترین کارخانه تولید حوله در ایران



فروشگاه ها و نمایندگی ها

- همدان ۱:** خیابان طالقانی، چهار راه حبیبی، مرکز خرید ایران زمین
- همدان ۲:** خیابان باباطاهر، بازار فلسطین، جنب مسجد پیامبر
- یزد:** میدان مارکار، طبقه فوقانی فرش مشهد
- اصفهان:** سینی سنتر اصفهان
- کلاز آباد:** مازندران، عباس آباد، کلارآباد، مجتمع تجاری پاناروما
- بابلسر:** مقابل دریاکنار، مجتمع پرشیا، فروشگاه دیزاین هوم

- مشهد ۱:** خیابان سناباد، بین سناباد ۵۲ و ۵۴
- مشهد ۲:** بلوار جانباز، پاساژ نیکا، طبقه همکف
- مشهد ۳:** بلوار جمهوری اسلامی، جنب باغ گیاه شناسی هایپرستار
- گرگان:** گرگان: بلوار گلشهر، مقابل گلشهر ۷
- کرج:** جاده قدیم، بعد از نفت پارس، هایپرکالا خانه ایوان
- شیراز:** خیابان مشیر، مجتمع مشیر، طبقه اول
- اهواز:** کیان پارس، میدان سوم، نبش میهن غربی

افتخارات

- برند برتر انجمن مدیران صنایع استان خراسان رضوی
- اولین تولیدکننده حوله نانو آنتیباکتریال در ایران
- تولید کننده حوله با الیاف ۱۰۰٪ طبیعی پنبه
- مودال، بامبو، تنسیل و یا مخلوطی از آن ها
- واحد نمونه صنعتی سال ۹۷ استان خراسان رضوی
- واحد نمونه صنعتی سال ۹۸ استان خراسان رضوی
- صادر کننده نمونه سال ۹۹ استان خراسان رضوی

گواهینامه ها



www.celintowel.ir

ایمیل: info@celintowel.ir

اینستاگرام: Celintowel.ir

وب سایت: WWW.Celintowel.ir

صدای مشتری: ۰۵۱-۳ ۱ ۶ ۸ ۱

واعتصموا بحبل الله

همگی به ریسمان الهی چنگ زنید و پراکنده نشوید
And hold fast, all of you together, to the Rope of Allah (i.e. this Qur'an)



ولادت با سعادت نبی مکرم اسلام
حضرت محمد صلی الله و هفتہ وحدت
بر عموم مسلمین مبارک باد